



The Mizoram Gazette

Published by Authority

Vol. VIII. Aizawl Friday 5.10.79. Asvina 13. S.E. 1901 Issue No. 40

GOVERNMENT OF MIZORAM

PART I

Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and other
Personal Notices and Orders

NOTIFICATIONS

No. MAP. 16/76/23, the 23rd Aug. 1979. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to order posting of Shri J. Pazawna, MCS, Additional Deputy Commissioner, Lunglei as Director of Rehabilitation & Re-settlement with immediate effect. He shall be directly responsible to the Rehabilitation Commissioner.

The posting is made against a temporary post of Director of Rehabilitation & Re-settlement sanctioned vide order No. MAP. 16/76/22 dated 23.8.1979.

M. Lalmanzuala,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Appointment 'A' Department.

No. FAT. 16/PF/78/Pt, the 24th August, 1979. Subject to availability at his credit Earned Leave for 17 (Seventeen) days with effect from 19.7.79 to 4.8.1979, was granted to Shri R.L. Nath, Assistant Director of Accounts & Treasuries, Aizawl on Domestic Affairs under Central Civil Service (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time subject to admissibility of the leave.

The Officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and that on expiry of leave he resumed duty at the same post and at the same station from which he proceeded on leave.

C. Lalchhuma,
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. MAP. 108/73/56, the 5th Oct., 1979 The Lt. Governor (Administrator), Mizoram is pleased to grant 15 (fifteen) days Earned Leave on private ground to Shri A. Bhattacharjee, E A C, Aizawl with effect from the date of his availing the leave under the revised C.C.S. (Leave) Rules 1972 as amended from time to time.

Certified that the Officer would have continued to hold his post but for his proceeding on leave and on expiry of his leave is every likelihood of his returning to the same post and place from where he proceeded on leave.

Suakkunga,
Under Secretary to the Govt. of Mizoram,
Appointment 'A' Department.

OFFICE ORDER NO. 333/79

No. PF. 135/79/7, the 28th Sept. 1979. 38 days E.O.L. without pay with effect from 1. 7. 79 to 7. 8. 79 (both days inclusive) is granted to Shri C. Liankhama ARO Pawi District Council on private affairs under CCS (Leave) Rules, 1972.

His joining from leave on 8.8.79 is accepted.

OFFICE ORDER NO 330/79.

No. PE. 15/72/77, the 25th Sept. 1979, 2 (two) days Earned Leave with effect from 19. 9. 79 to 20. 9. 79 (both days inclusive) is granted to Shri H. Lianluaia, Revenue Officer, Pawi District Council on private Affairs under CCS (Leave) Rules, 1972.

His joining on 21. 9. 79 is accepted.

OFFICE ORDER NO 338/79.

No. PF. 7/72/67, the 4th Oct, 1979. 7 days Earned Leave with effect from 20. 9. 79 to 26. 9. 79 (both days inclusive) is granted to Shri Thatchianga, Assistant Revenue Officer, Pawi District Council, on private affairs under CCS (Leave) Rules, 1972.

His joining on 27th September, 79 is accepted.

T. Hranghluta,
Chief Executive Member,
Pawi District Council, Lawngtlai.

O R D E R

No. MAP. 105/73-A/32, the 23rd Aug., 1979. Whereas an order placing Shri S.L. Gupta, S.D.O. (Sadar), Aizawl under suspension was made by the Lt. Governor (Administrator), Mizoram on 1.6.79 issued vide this Govt. No. MAP, 105/73-A/29 dated 1.6.1979.

Now, therefore, the Lt. Governor (Administrator), Mizoram in exercise of the powers conferred by clause (c) of sub-rule (5) of rule 10 of the C.C.S. (CCA) Rules, 1965 hereby revokes the saide order of suspension with immediate effect.

Orders regarding pay and allowances for the period of suspension and the manner in which the period of suspension shall be treated will be issued separately on finalisation of the disciplinary proceedings against him.

Shri S.L. Gupta is posted as Subdivisional Officer (Civil) Champhai with immediate effect.

By order in the name of the Lt. Governor.

M. Lalmanzuala,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Appointment 'A' Department.

No. MAP. 61/72/80, the 5th Oct., 1979. In partial modification to this office order No. MAP. 16/74/87 dated 13.1.1977 the Lt. Governor (Administrator), Mizoram is pleased to order that

On expiry of his leave, Shri Lalkham, I.A.S., Development Commissioner shall hold charge of Secretary, Economics & Statistics and Planning Departments in addition to his normal duties as Development Commissioner, w.e.f. 5.10.79 forenoon.

M. Lalmanzuala,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Appointment 'A' Department.

No. REV.43/73-79/87, the 29th Sept., 1979. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to grant Earned Leave for 28 (twenty eight) days with effect from 4.10.79 to 31.10.79 to Shri T. Nghakliana A.D.C. i/c Revenue, Aizawl under C.C.S. (Leave) Rules as amended from time to time.

The Officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and there is no likelihood of his returning to the post from which he proceeded on leave since he is allowed to retire voluntarily from service with effect from 1.11.1979.

Khuanga,
Secretary to the Govt. of Mizoram.
Revenue, Excise & Taxation Department.

No ABP 28/77/41, the 5th Oct 1979 In continuation of this Department's Notification issued under No ABP 28/77/31 dt 9. 8. 79, the Lt Governor of Mizoram is pleased to grant extension of Earned Leave for another 10 (ten) days with effect from 6. 9, 79 to 15. 9. 79 to Shri M Baktar Uddin Majumdar, Sr Superintendent on private ground. The officer is allowed to suffix 16. 9. 79 being Sunday to his leave credit.

Certified that the officer would have continued to hold the post of Sr Superintendent but for his proceeding on leave.

Certified that the officer on expiry of his leave is likely to return to the same post and place from where he proceeded on leave and is authorised to draw pay and allowances as admissible during the leave period.

L. S. Sailo,
Under Secy. to the Govt. of Mizoram.

Government of Mizoram PART II

Resolutions, Orders, Notifications etc.
Issued by Heads of Deptt and High Court.

NOTIFICATIONS

No. PHE. 112/78/107, the 30th August, 1979. In exercise of the powers conferred by section 28 of the water (prevention and Control of Pollution) Act, 1974 (6 of 1974) and in supercession of Government Notification No. PHE. 112/75/50 dated 6.10.75 the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to reconstitute the Appellate Authority for the U.T. of Mizoram consisting of the following members for the prevention and Control of water Pollution with immediate effect and until further order.

- | | |
|---|-------------|
| 1. Chief Secretary to the Govt. of Mizoram. | — Chairman. |
| 2. Deputy Commissioner and Dist. Magistrate, Aizawl | — Member. |
| 3. Chief Engineer, P.W.D. | — Member. |

T. Gupta,
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.GAD. 1/78/140, the 24th August, 1979. In partial modification of this Government's Notification conveyed under GAD 1/78/11-13 dt. 23. 10. 1979, the Lt. Governor of Mizoram is pleased to declare Saturday, the 25th August, 1979 as close holiday on account of Id-Ul-Fitz instead of 26th August, 1979.

J. Malsawma,
Deputy Secy. to the Govt. of Mizoram,
General Administration Department.

No. PCV. 16/79/130, the 6th Sept, 1979. Whereas the existing Village Council bodies at Sangau Village had already been dissolved under this office Notification No PCV 16/78/-11/32 of 9.10.78 the Executive Committee of the Pawi District Council is therefore pleased to cancel the Notification under No. PCV 16/79/16 of 26.1.79.

Therefore, an exercise of the power conferred under Sec. 25 (2) of the PADC (Village Council) Act, '74, the Executive Committee is further pleased to appoint the following persons to take over charge of V/C President & V/C Ms respectively with effect from the date of issue of this order.

- | | | |
|---------------------|---|---------------|
| 1. Shri Hrangtuma | — | V/C President |
| 2. Shri Haimanga | — | V/C Member |
| 3. Shri Vanlala | — | —do— |
| 4. Shri Tawkbila | — | —do— |
| 5. Shri Kaphnuna | — | —do— |
| 6. Shri B. Khentuma | — | —do— |

(Vide CEM order on 4.9.79)

No. PCV. 1/79-II/109, the 7th Sept. 1979. In pursuance of Rule 5 and 7 (2) of the Pawi Regional Council (Election to V/C) Rules, 1955 the Executive committee of the Pawi District Council is pleased to conduct a bye Election on 13. 9. 79 (Thursday) at Lungpher village since Thangkhuma one of the elected members has resigned.

Further, as provided under Rule 5 of the same Rule, the Executive committee of the Pawi District Council is pleased to appoint Shri C. Mangchhuma, LDA as RO/PO to conduct the said election.

No. PCV. 1/79/II/108, the 7th Sept. 1979. In supercession of the previous orders and Notifications and in pursuance of sec. 7 of the Autonomous District Council (V/C) Act, '74 the Executive Committee of the Pawi District Council is pleased to stop the tenure of Shri Piangtlaia, Nominated Member of V/C, Chawngte 'P' since the person does not hold the office at the pleasure of the Executive Committee with immediate effect.

Therefore, and as provided under Rule 7(1) of the Pawi Lakher Regional Council (Election to V/Cs) Rules, 1955, which is applicable to the Pawi District Council, the Executive Committee is pleased to appoint Shri Halnanga, Chawngte 'P' to filled the casual vacancy w.e.f. the date of issue of this Notification and until further orders.

No. PCV. 1/79-II/110, the 10th Sept., 1979. In pursuance of Rule 5 chapter II of the P.L.R.C. (Election to V/Cs) Rules 1955 and this office Notification No. PCV

1/79/118 dt 23.3.79, the Executive Committee of the Pawi District Council is pleased to conduct a bye election at Chamdur Project on 28.9.79 (Thursday).

Pursuant to Rule 4 chapter II of the same provision, the Executive Committee is pleased to appoint Shri Tumkhenga, Cs i/c as RO/PO to conduct the election. The total number of seats will be four of whom one seat will be filled by Nominated and another three shall be filled by elected.

No. PCV. 1/79-III/15, the 11st Oct., 1979. In exercise of the power conferred under Sec. 8 (4) Chapter II of the Pawi Autonomous District Council (Village Councils) Act, 1974, the Executive Committee of the Pawi District Council is pleased accept the resignation tendered by Shri Hrangkhuma of Diltlang from V/C Member with effect from 10.10.79.

No. PCV. 16/79/149, the 25th September, 1979. Pursuant to rule 25(1) of the (PADC V/C) Act, 1974, the Executive Committee of the Pawi District Council is pleased to dissolve Rawbuk Village Council on account of in efficiency in running administration which resolved the two V/C Members of the Village submitting their resignations to the Executive Committee of the Council immediately.

Therefore, and as provided under the same Act, 1974, and Rule 5&4, Chapter II of the P-L Regional Council (Election to V/C) Rule 55, the Executive Committee is pleased to appoint Shri Lianpianga, C.S. as RO/PO to conduct the election on 9. 10. 70 (Tuesday).

No. PCV 1/79-II/120, the 17th Sept, 1979. In pursuance of Rule 8 (3) and 4 (E) chapter II of the PADC (V/C) Act, '74, which is applicable to the Pawi Autonomous District Council, the Executive Committee of the Pawi District Council is pleased to accept the resignation tendered by Shri K.L. Hmokia, a Nominated Member of Bazar veng Village Council written under his own hand through the V/C President, Bazar veng Village Council with immediate effect and until further orders,

No. PCV. 1/79-11/129, the 22nd Sept, '79. In exercise of the power conferred under rule 25 (1) of the PADC (V/C) Act, '74, and Rule 5 chapter 11 of the P-LRC (Election to V/C) Rules; 1955 the Executive Committee of the PDC is pleased to Conduct a Village Council Bye Election at Vartek village on 5.10.'79 (Friday.)

Pursuant to rule 4 chapter 11 of the same rule the Executive Committee of the Pawi District Council is pleased to appoint Shri. F. Lianchina, L.D.A. as R O/P.O to Conduct the Election. The total number of seats will be four, of whom three seats will be elected and another One will be filled by nominated.

No PCV 1/79-II/89, the 4th, Sept, 1979. In pursuance of Rule 8 (4) (3) & (2) of the Pawi Autonomous District Council (Village Councils) Act, '74 the Executive Committee of the Pawi District Council is pleased to accept the resignations tendered by the following persons in writing under their own hands,

- | | |
|--|--|
| 1) Shri Biakchina VCP Vartak village w.e.f. 1.9.79 | |
| 2) Shri Cheuvunga Secy. -do- 1.9.79 | |
| 3) Shri Hranglina | |
| 4) Shri Biakchhawnna VCM } -do- 1.9.79 | |
| 5) Shri Lalmawia | |
| 6) Shri Nunhama | |

Being the office of the President becomes vacant, the Executive Committee, therefore, in exercise of the power conferred under Rule 8 (b) of the same Act is further pleased to appoint Shri H. Kaphleia to act as V/C President for the Village Council Court until a bye election is held.

No. PCV. 16/79/129, the 6th Sept. 79. In the interest of Public, the Executive Committee of the Pawi District Council is pleased to cancel this Office Notification under No PCV. 1/79/15 of 25.1.79 with immediate effect and until further orders.

Therefore, the following Persons as appointed earlier under this Office Notification No. PCV. 16/78-11/48 (a) of 24.10.78 are hereby ordered to continue their respective functions at Cheural Village Council.

- | | |
|------------------|----------------|
| 1. Shri Zakhuaia | V/C President. |
| 2. " Khenhranga | V/C Member |
| 3. " Thenplawma | " " |
| 4. " Thaniapa | " " |
| 5. " Henglinga | " " |
| 6. " Trantluanga | Secretary. |
- (Vide CEM order 4/9)

F. Hrangkhuma,
Rural Administrative Officer,
Pawi District Council, Lawngtlai.

No. PW/PF-17/77/191, the 17th Sept, 79. In the interest of public service, the Lt. Governor of Mizoram is pleased to order retention of Shri Duzgiena, Superintending Engineer, P.W.D on a regular basis under the Govt. of Mizoram with effect from 1.9.1979 on expiry of the terms of his deputation for his permanent appointment as Executive Engineer, P.W.D. in the Govt. of Mizoram as soon as a substantive post is made available for him.

T. Gupta,
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. PCV 16/79/151, the 25th. Sept. '79. Pursuant to sec. 25 (1) of the Pawi Autonomous District Council (Village Council) Act, '74, and in supercession of all the previous orders & Notifications, the Executive Committee of the Pawi District Council is pleased to dissolve Karlui V/C with effect from 24.9.79 on account of inefficiency in running Village administration and conflict arises among the Village Council bodies as reported by A.O. Vaseitlang vide his Message No VSG 47948 of 19.9.79.

The Executive Committee is also pleased to appoint 1) Shri Gosiadon and (2) Shri Raogasan of the same Village to assume charges of Village administration until a fresh election is conducted.

T. Hranghluta,
Chief Executive Member,
Pawi District Council, Lawngtlai.

No. RSR. 77/79/7, the 4th Oct., 79. It is hereby notified for the general information that pursuant to the provisions of the Societies Registration Act, 1860 (Act XXI of 1860) as in force in Mizoram, the Mizo Cultural Club: Ramhlun, Aizawl has been registered on the 4th Oct. 1979 and numbered as No. SR. 66 of 1979.

No. RSR. 79/79/8, the 5th Oct., 1979. It is hereby notified for the general information that pursuant to the provisions of the Societies Registration Act, 1860 (Act XXI of 1860) as in force in Mizoram, the Micky Zodiapuia Club, Ramhlun, Aizawl, Mizoram, has been registered on the 5th October, 1979, and numbered as No. SR. 68 of 1979.

K N. Srivastava,
Registrar of Firms & Societies,
Govt. of Mizoram, Aizawl.

CO. 25/79/5, the 3rd Oct, 79. Under Section II of the Assam Cooperative Societies Act, 1949 (Act of 1950) A Cooperative Society under the name of the Lokicherra Bee-keeping Industrial Cooperative Society Ltd. in the District of Aizawl Mizoram has been this day registered in my Office and numbered as No. A-25/79-80 dated this the 3rd day of October in the year One Thousand Nine Hundred and Seventy nine Anno Domini.

No. CM. 14/79/5, the 3rd Oct. 79. Under Section II of the Assam Co-operative Societies Act 1949 (Act of 1950) A Co-operative Society under the name of the Tanhril Multipurpose Co-operative Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day registered in my Office and numbered as No. A--26/79-80 dated this the 3rd day of October in the year One Thousand Nine Hundred and Seventy nine Anno Domini.

No. CB 41/79/5, the 5th Oct '79. Under Section II of the Assam Co-operative Societies Act 1949 (Act of 1950) A Co-operative Society under the name of the Kawnpui Larger Agriculture Multipurpose Co-operative Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day registered in my Office and numbered as No. A-28/79-80 dated this the 5th day of October in the year One Thousand Nine Hundred and Seventy nine Anno Domini.

No. CO. 26/79/5, the 5th. Oct, 79. Under Section II of the Assam Cooperative Societies Act, 1949 (Act of 1950) A Cooperative Society under the name of the Chhaktiang Labour Cooperative Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day registered in my Office and numbered as No. A-30/79-80 dated this the 5th day of October in the year One Thousand Nine Hundred and Seventy nine Anno Domini.

No. CB. 39/79/5, the 3rd Oct. 79. Under Section II of the Assam Cooperative Societies Act, 1949 (Act of 1950) A Cooperative Society under the name of the Luangmual Service Cooperative Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day registered in my Office and numbered as No. A-27/79-80 dated this the 4th day of October in the year One Thousand Nine Hundred and Seventy nine Anno Domini.

No CB.40/79/5, the 5th Oct. 79. Under Section II of the Assam Cooperative Societies Act, 1949 (Act of 1950) A Co-operative Society under the name of the Teikhang Service Co-ope-

tive Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day registered in my Office and numbered as No. A-29/79--80 dated this the 5th day of October, in the year one Thousand Nine Hundred and Seventynine Anno Domini.

Assistant Registrar,
Cooperative Societies, Aizawl,
Mizoram.

No. P.W. F. 1/79/5, the 29th Sept/79.,

To

The Chief Engineer, P.W.D.
Mizoram, Aizawl.

Subject : Creation of Store Division with 2(two)
Sub-Divisions viz.

Sir,

I am directed to convey the sanction of the Lt Governor of Mizoram for creation of Store Division viz Store Division, Aizawl with its Headquarter at Aizawl with 2 (two) subdivision viz. Aizawl Store subdivision No. II and Silchar Store Sub-division with their Headquarters at Aizawl and Silchar alongwith the temporary posts as shown in Annexure in the scale of pay as shown against each post from the date of entertainment for a period of one year or upto 29.2.1980 whichever is earlier.

The expenditure is debitable to the Major Head 259-public works; 1 Direction and Administration; 1(2) Administration; 1(2)(1) salary, NON PLAN.

This sanction issues with the concurrence of Finance Department under their U. O. No. FIN. 3103/78 dt. 29.3.79

Yours faithfully,

M.C. GOSWAMI

Under Secy. to the Govt of Mizoram.

No STA. 1(A)/79/100, the 5th Oct., '79. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to constitute State Level Consumers' Advisory Board with the following members in the Union Territory of Mizoram as follows for a period of two years or till reconstituted.

1. Minister, Supply & Tpt.	—	Chairman
2. Secretary, Supply & Tpt.	—	Member—Secy.
3. Director, Supply & Tpt.	—	Member
4. D.C., Aizawl/Lunglei/Saiha	—	"
5. Registrar, Coop. Society	—	"
6. President, Chamber of Commerce, Aizawl	—	"
7. President, Merchant Association Lunglei/Saiha	—	"
8. Pu Rammawia, M.L.A.	—	"
9. Pu Saidenga, M.L.A.	—	"
10. Pu J. Thankunga, M.L.A.	—	"
11. Pu Sainghaka, M.L.A.	—	"

The non official members of the committee are entitled to TA/DA at the rates that would be admissible to Grade I Officer as per SR 190 and subject to countersignature of the TA bills by Director of Supply & Transport from the head 288-State Social Welfare A I (1) Direction (NP) A I (1) (3) T.E.

FUNCTION OF THE S.L.C.A.B.

- 1) To coordinate supervise and guide the functioning of the Distribution Scheme.
- 2) Review of the number and functioning of the existing fair price shops including co-operatives and other outlets within the State.
- 3) Nomination of suitable public Agencies to undertake procurement, storage and transportation of essential commodities of the distribution centre.
- 4) To suggest any remedial measures for overcoming the constraint in the operation of whole salers fair price shops under production-cum-Distribution Scheme.

Madan Jha,
Secretary to the Govt. of Mizoram.

ANNEXURE

SANCTION OF POSTS FOR STORE DIVISION, AZIAWL STORE SUBDIVISION, NO, II AND SILCHAR STORE SUBDIVISION

Sl. No.	Name of Posts.	Scale of pay	Strength of			TOTAL	REMARKS.
			Store Division Aizawl	Aizawl Store Sub-division No. II	Store Silchar Subdivision		
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.
1.	E.E.	Rs. 900 - 1400/-	1	—	—	1	
2.	S.D.O./A.E.	Rs. 650 - 1200/-	1	1	1	3	
3.	J.E.	Rs. 425 - 700/-	2	2	2	6	
4.	Qverseer Grade II	Rs. 380 - 640/-	1	1	1	3	
5.	S.A.	Rs. 260 - 400/-	—	2	2	4	
6.	Divnl. Accountant	Rs. 425 - 750/-	1	—	—	1	
7.	A.D.A.	Rs. 425 - 700/-	2	—	—	2	
8.	D.H.A.	Rs. 425 - 700/-	1	—	—	1	
9.	U.D.C.	Rs. 330 - 560/-	1	1	1	3	
10.	L.D.C.	Rs. 260 - 460/-	4	1	1	6	
11.	Steno Grade III	Rs. 380 - 560/-	1	—	—	1	
12.	Driver	Rs. 260 - 400/-	1	1	1	3	
13.	Duftry	Rs. 200 - 250/-	1	—	—	1	
14.	Peon	Rs. 196 - 232/-	4	2	2	8	
15.	Chowkider	Rs. 196 - 232/-	1	1	1	3	
16.	Sweeper	Rs. 196 - 232/-	1	—	—	1	